

### **INSTRUCTION BOOKLET**

### **UBI SOFT**

Entertainment Software











Original

Nintendo

Seal of

Quality



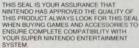
(Nintendo) Nintendo of Europe GmbH: 63760 Großostheim, Deutschland Keep this information / Gardez ces informations / Diese Information aufbewahren Conservare queste informazioni / Guarde estas informes / Bewaar daze informatie Behåll denna information / Behold denne information / Pidä tämä tieto

NINTENDO ®, SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM™, ( AND ARE TRADEMARKS OF NINTENDO CO.,LTD.









CE SCEAU EST VOTRE ASSURANCE QUE NINTENDO A APPROUVE CE PRODUIT ET QU'IL EST CONFORME AUX NORMES D'EXCELLENCE EN MATIERE DE FABRICATION, DE FIABILITE ET SURTOUT, DE QUALITE. RECHERCHEZ CE SCEAU LORSQUE VOUS ACHETEZ DES JEUX ET DES ACCESSOIRES POUR ASSURER UNE TOTALE COMPATIBILITE AVEC VOTRE SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM.

DIESES QUALITÂTSSIEGEL IST DIE GARANTIE DAFÜR, DASS SIE NINTENDO-QUALITÄT GEKAUFT HABEN. ACHTEN SIE DESHALB IMMER AUF DIESES SIEGEL. WENN SIE SPIELE ODER ZUBEHÖR KAUFEN, DAMIT SIE SICHER SIND, DASS ALLES EINWANDFREI ZU IHREM SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM

QUESTO SIGILLO È LA TUA GARANZIA CHE NINTENDO HA VALUTATO ED APPROVATO QUESTO PRODOTTO. RICHIEDILO SEMPRE ALL'ACQUISTO DI GIOCHI ED ACCESSORI PER ASSICURARE LA COMPLETA COMPATIBILITÀ CON IL TUO SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM.

ESTE SELLO ES TU SEGURO DE QUE NINTENDO HA APROBADO LA CALIDAD DE ESTE PRODUCTO. BUSCA SIEMPRE ESTE SELLO CUANDO COMPRES VIDEO/JUEGOS Y ACCESORIOS PARA ASEGURARTE UNA COMPLETA COMPATIBILIDAD CON TU SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM.

DIT ZEGEL WAARBORGT U. DAT DIT PRODUKT DOOR NINTENDO IS GECONTROLEERD EN DAT HET QUA CONSTRUCTIE. BETROUWBAARHEID EN ENTERTAINMENTWAARDE VOLLEDIG AAN ONZE HOGE KWALITEITSEISEN VOLDOET. LET BIJ HET KOPEN VAN SPELLEN EN

ACCESSOIRES ALTUD OP DIT ZEGEL, ZODAT U VERZEKERD BENT VAN EEN GOED WERKEND SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM.

DENNA ETIKETT GARANTERAR ATT NINTENDO STÅR FÖR PRODUKTENS KVALITET KONTROLLERA ATT ETIKETTEN FINNS PÅ SPEL OCH TILLBEHÖR DU KÖPER FÖR ATT FÖRSÄKRA DIG OM ATT DE ÄR KOMPATIBLA MED SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT

DETTE SEGL GARANTERER, AT NINTENDO HAR GODKENDT KVALITETEN AF DETTE PRODUKT. SE ALTID EFTER DETTE BEGL, NAR DU KOBER SPIL OG TIBEHOR, SA DU ER SIKKER PÅ FULD KOMPATIBILITET MED DIT BUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM.

TÁMÁ TARRA VAKUUTTAA, ETTÁ NINTENDO ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN TUOTTEEN LAADUN. TARKISTA AINA TAMA TARRA ENNEN KUIN OSTAT PELEJA JA MUITA TARVIKKEITA, JOTTA SAAT VARMASTI SUPER NINTENDO **ENTERTAINMENT SYSTEM YHTEENSOPIVIA** 

WARNING: PLEASE CAREFULLY READ THE CONSUMER INFORMATION AND PRECAUTIONS BOOKLET INCLUDED WITH THIS PRODUCT BEFORE USING YOUR NINTENDO HARDWARE SYSTEM, GAME PAK OR ACCESSORY,

ATTENTION: VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LA NOTICE "INFORMATIONS ET PRECAUTIONS D'EMPLOI® QUI ACCOMPAGNE LA CONSOLE NINTENDO. LA CARTOUCHE DE JEU QUI LES ACCESSOIRES AVANT DE LES UTILISER.

HINWEIS: BITTE LIES DIE VERSCHIEDENEN BEDIENUNGSANLEITUNGEN. DIE SOWOHL DER NINTENDO HARDWARE, WIE AUCH JEDER SPIELKASSETTE BEIGELEGT SIND, SEHR SORGFÄLTIG DURCH!

ATTENZIONE: LEGGI ATTENTAMENTE LE INFORMAZIONI PER L'UTENTE E LE PRECAUZIONI INCLUSE NELLA CONFEZIONE PRIMA DI USARE IL TUO SUPER NINTENDO ENTERTAINMENT SYSTEM™ LE CASSETTE O GLI ACCESSORI.

ADVERTENCIA: POR FAVOR, LEE ATENTAMENTE LA INFORMACION AL CONSUMIDOR Y EL FOLLETO DE INSTRUCCIONES QUE ADJUNTAMOS CON ESTE PRODUCTO ANTES DE UTILIZAR TU CONSOLA, VIDEOJUEGO O ACCESORIO NINTENDO.

WAARSCHUWING: LEES EERST ZORGVULDIG DE BROCHURE MET CONSUMENTENINFORMATIE EN WAARSCHUWINGEN DOOR DIE BIJ DIT PRODUKT IS MEEVERPAKT VOORDAT HET NINTENDO-SYSTEEM, DE SPELCASSETTE OF HET ACCESSOIRE IN GEBRUIK WORDT GENOMEN.

OBS: LÄS NOGGRANT IGENOM KONSUMENTUPPLYSNINGARNA OCH FÖRSIKTIGHETSÅTGARDERNA I BRUKSANVISNINGARNA SOM MEDFÖLJER PRODUKTEN INNAN DU ANVÄNDER DEN MED ETT NINTENDO SYSTEM, SPELPAKETET ELLER TILLBEHÖR.

ADVARSEL: LÆS FORBRUGERINFORMATIONEN OG HÆFTET MED SIKKERHEDSREGLER, DER FØLGER, MED DETTE PRODUKT, FØR DU BEGYNDER AT BRUGE NINTENDO HARDWARE SYSTEM, GAME PAK ELLER TILLBEHØRET.

VAROITUS: LUE HUOLELLISESTI LAITTEEN VARUSTEISIIN KUULUVAT KULUTTAJATIEDOT JA HUOMAUTUKSET ENNEN NINTENDO-LAITTEEN, PELIN (GAME PAK) TAI MUUN VAURSTEEN KÄYTTÖÄ



# SOMMAIRE

Démarrer le jeu	2
Contrôles	3
Mode World Grand Prix	4
Mode Battle	5
Mode Test run	6
Mode Edit	7
Configuration	8
Les stands	9
Réglages de votre voiture	10
L'écran de jeu	12
CONTENTS	13
INHALT	25



# **DEMARRER LE JEU**

Lorsque l'écran de présentation apparaît, sélectionnez votre mode à l'aide de la croix de direction, puis validez avec le bouton B pour lancer le jeu.



### **WORLD GRAND PRIX**

Seul ou à deux joueurs, participez à une saison de Grands Prix.

#### BATTLE

Seul contre l'ordinateur, ou à deux, participez à une course en conditions réelles.

#### **TEST RUN**

C'est le mode d'apprentissage des pistes. Il vous permet de tester tous les circuits par tous les temps.

#### **EDIT MODE**

Ce mode vous permet d'entrer, puis de sélectionner de nouveaux pilotes.

#### RECORD

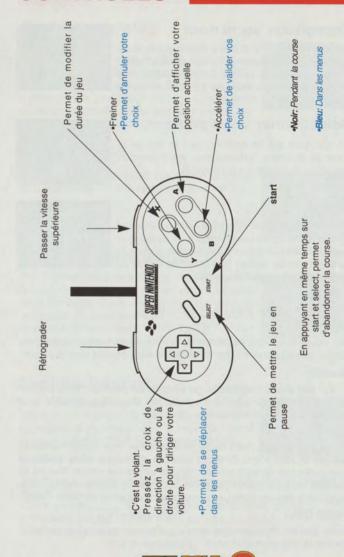
Ce mode vous permet de visualiser les meilleurs temps pour chacune des courses.

#### CONFIG

Pour configurer vos conditions de course.

# F Posmon

# **CONTROLES**



# WORLD GRAND PRIX

### **Enregistrer votre nom**

Placez le curseur sur la lettre que vous voulez imprimer puis validez avec le bouton B. Lorsque toutes les lettres sont entrées, placez le curseur sur END et validez avec le bouton B.Le curseur du joueur 1 est bleu et celui du ioueur 2 est rouge.



### Sélectionner votre pilote

En appuyant sur les touches haut et bas de la croix de direction, sélectionnez votre pilote et validez en appuyant sur le bouton B.



### Menu

Après avoir sélectionné votre pilote, un écran indiquant le tracé du circuit, les caractéristiques de course et le menu de sélection apparaît. Déplacez-vous dans le menu à l'aide des touches haut et bas de la croix de direction et validez avec le bouton B.



### Settina

Pour déterminer les réglages de votre voiture.

### Free Run

Ces essais libres vous permettent de faire quelques tours de pistes pour vérifier les réglages de votre voiture et prendre contact avec le circuit.

### Qualify

Il s'agit des essais qualificatifs, qui permettront de définir votre position sur la grille de départ. Après vos trois tours d'essais qualificatifs, vous accédez directement à la course.

#### Race

C'est la course réelle. Avant de démarrer la course, vous pouvez modifier les réglages de votre voiture. Si vous n'avez pas effectué les essais qualificatifs, vous partirez en demière position. Si vous terminez la course dans les six premiers vous marquerez des points. Vous pouvez abandonner la course lorsque vous êtes aux stands, en appuyant en même temps sur Select + Start.

### **Point Data**

### **Data Save**

Vous permet de consulter les Vous permet de sauvegarder les résultats du championnat en cours.

données du jeu.



### BATTLE

### Choix de la piste

Après avoir sélectionné le mode Battle, un écran semblable à celui de droite et affiché. Déplacez-vous dans le menu à l'aide de la croix de direction et modifiez chacun des critères proposés : Sélection du circuit. nombre de tours, conditions météo, ennuis mécaniques ou non (trouble on/off). Lorsque tous vos choix sont faits, placez-vous sur exit et validez avec le bouton B.



### Choix du pilote

Sélectionnez votre pilote à l'aide des touches haut et bas de la croix de direction, puis validez avec le bouton B.



### Choix des adversaires

Pour sélectionner vos rivaux, validez avec le bouton B les noms des pilotes contre lesquels vous souhaitez courir dans la liste qui vous est proposée. Si vous souhaitez qu'ils soient tous présents sélectionnez "FULL ENTRY". Pour terminer, placez-vous sur EXIT et validez avec le bouton B pour accéder à l'écran suivant.



### **Machine Setting**

Avant de commencer la course, vous pouvez effectuer les réglages de votre voiture. Pour plus de précisions reportez-vous à la page 10. Quand vous sélectionnez EXIT, la course commence.



A la fin de la course, un écran affiche les résultats et vous propose les écrans suivants :

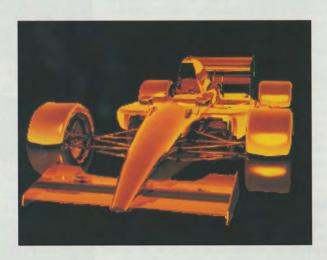
- TRY AGAIN ......Recommencer la même course
- CHANGE COURSE......Courir sur un autre circuit
- EXIT.....Terminer le jeu et revenir à l'écran principal.



# TEST RUN

Il s'agit de séances d'essais libres.

Choisissez votre circuit, les conditions météo, le nombre de tours que vous souhaitez effectuer. Puis sélectionnez votre voiture. Enfin procédez aux réglages de votre voiture. Le départ a lieu depuis les stands. Pendant ces essais, vous pouvez modifier les réglages de votre voiture en appuyant sur START + SELECT.





### MODE EDIT

C'est le mode qui vous permet de construire votre propre voiture et votre propre team. Il vous donne accès au menu suivant :

#### **Member Clear**

Lorsque vous avez déjà choisi une configuration personnalisée, cette fonction vous permet de revenir à la configuration par défaut.

#### Files

Vous permet de sauvegarder ou de charger une configuration personnalisée.

#### Edit

Vous permet de créer une configuration personnalisée.

#### Exit

Vous ramène au menu principal.

Lorsque vous avez sélectionné EDIT, le menu suivant apparaît :

#### **Driver Edit**

Pour créer votre pilote : Nom, date de naissance, nationalité, visage.

### **Entry Member**

Pour placer votre pilote ou les « guest drivers » (pilotes invités) dans les teams de votre choix.

### **Engine Contract**

Pour affecter différents moteur sur les châssis. Ex : Moteur Ford sur Williams.

### Exit

Pour revenir au premier menu Edit.









# CONFIG

**Computer level** : Vous permet de définir la rapidité des autres concurrents sur une échelle de 0 à 3 ; 3 étant le plus rapide.

Machine touch : Pour déterminer l'incidence d'un contact avec un autre véhicule.

- 0.Pas du tout d'incidence
- 1.Seul un gros choc aura une incidence
- 2.A l'exception des pneus, tout choc aura une incidence
- 3. Tout contact a une incidence

Machine Damage : Pour définir le degré d'endommagement de votre véhicule sur une échelle de 0 à 3. 0 étant le minimum.

World GP Lap: Vous permet de définir le nombre de tours à parcourir en mode Grand Prix. Vous avez le choix entre 10, 20, 30, 40 ou MAX; MAX correspondant au nombre de tours effectué réellement pour chaque Grand Prix.

Weather: Vous permet de définir les conditions météo en mode Grand Prix.

Real: Conditions météo identiques à celles de 1993.

Normal: Les conditions météo sont déterminées au hasard.

**Sound** : Vous permet de sélectionner votre mode sonore : Mono ou Stéréo selon votre téléviseur.

## PIT IN



Pour rentrer aux stands, prenez la piste de décélération, indiquée par des flèches jaunes. Les réparations seront effectuées automatiquement. Toutefois si vous souhaitez changer votre équipement pneumatiques, utilisez les

touches gauche et droite de la croix de direction, puis validez avec le bouton B.Les indicateurs de dommages vous sont indiqués par une variation de couleur : du jaune pour de légers dégâts au rouge pour vous indiquer une situation de danger.

**WIN**: En cas de choc, un aileron endommagé diminue votre vitesse et votre tenue de route.

**TIR** : Pendant la course, vos pneus s'usent et l'adhérence de votre voiture s'en trouve diminuée.

**SUS**: Collisions ou sorties de pistes peuvent endommager votre suspension et donc diminuer votre tenue de route.

**BRA** : Au fur et à mesure de leur utilisation l'efficacité de vos freins diminue.

**GER**: Si votre boîte de vitesse est endommagée, la reprise de votre voiture sera plus faible et vous contrôlerez moins bien votre véhicule.





## **MACHINE SETTING**

**AUTO SET** : Pour utiliser les réglages par défaut

**STEER** : Pour régler la souplesse de la direction et le retour du volant après un tournant.



Type 1 : Le volant revient un petit peu
Type 2 : Le volant ne revient pas du tout

Type 3 : Le volant revient automatiquement (configuré par défaut)

Type 4 : Le volant revient en ligne en appuyant sur la touche opposée de la croix de direction.

Par ailleurs, plus vos réglages seront proches de *EASY*, plus votre direction sera souple.

**TYRE** Vous pouvez sélectionner des pneus slick (temps sec) ou rain (pluie) et définir la dureté de la gomme :

*HARD*, gomme dure de longue durée, mais de faible adhérence.

SOFT, gomme tendre de courte durée, mais de forte adhérence.

### **GEAR** Vous pouvez choisir:

10

une boîte à rapports courts, accélération puissante, mais vitesse de pointe inférieure,

une boîte à rapports longs, accélération moins puissante, mais vitesse de pointe élevée.

**MAN/AUTO** Vous avez le choix entre 3 types de transmission : Automatique, manuelle 5 ou 6 vitesses.



**BRAKE**: Il existe 7 réglages possible de freinage, entre *SOFT* (très résistants, mais peu efficaces) et HARD (très efficaces, mais peu résistants).

**SUSPENSION**: Pour déterminer la stabilité du châssis de la voiture, il existe 7 réglages entre *SOFT* (souple, peu d'adhérence, mais résistante) et HARD (dure, peu résistante, mais donnant beaucoup d'adhérence).

**WING**: Pour régler l'aérodynamisme, il existe 7 réglages entre *MAX SPEED*, qui privilégie la recherche de vitesse et *DOWN FORCE* qui axe sur une plus grande stabilité de votre véhicule.

**METER :** Choisissez votre modèle de compte-tours : Analogique ou Digital.

**PIT IN :** Sélectionnez le type d'intervention qui sera effectuée lorsque vous rentrerez aux stands.

Auto 1: Toutes les pièces ayant subi des dommages seront réparées. C'est l'intervention la plus longue.

Auto 2: Toutes les pièces pour lesquelles les dommages sont signalés en jaune seront réparées.

Auto 3: Toutes les pièces pour lesquelles les dommages sont signalés en rouge seront réparées.

FILES: Pour sauvegarder ou charger des données.



# **L'ECRAN**



- 1. Affichage du temps réalisé pour le tour en cours.
- 2. Affichage de votre meilleur temps au tour.
- 3. Affichage de votre position.
- 4. Compte-tours
- 5. Position du levier de vitesse.
- 6. Indicateur de vitesse.
- 7. Curseur de direction, indique la direction prise par la voiture.

- Indicateurs de dommages. Les différents indicateurs s'allument en jaune pour des dégâts mineurs, puis en rouge.
- 9. Voyant d'aspiration. Si votre F1 se trouve derrière une autre voiture, vous pouvez profiter du phénomène d'aspiration (le voyant SLP s'allume). Votre vitesse sera augmentée et vous pourrez en profiter pour dépasser vos adversaires.
- Affichage du nombre de tours effectués.



# **CONTENTS**

Starting the Game	14
Controls	15
World Grand Prix Mode	16
Battle Mode	17
Test Run Mode	18
Edit Mode	19
Configuration	20
Pit In	21
Car Settings	22
Game Screen	24
INHALT	25





# STARTING THE GAME

When the selection screen appears, choose the mode you want, using the control pad, and validate your choice by pressing the B button to start the game.



#### **WORLD GRAND PRIX**

Alone, or with another player, participate in a season of Grand Prix racing.

#### BATTLE

Alone against the computer, or with another player, participate in a race under real conditions.

#### **TEST RUN**

This is the training mode. It lets you try out all the different tracks under a variety of weather conditions.

### **EDIT MODE**

Enter, then select new drivers.

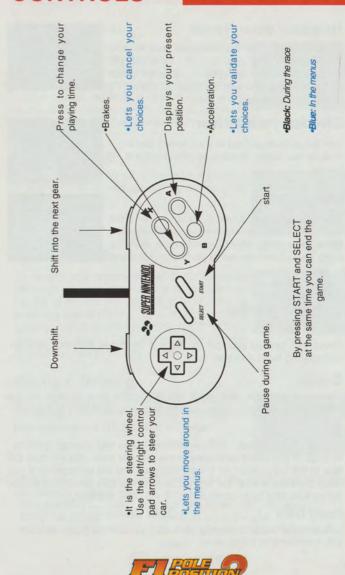
#### RECORD

See the best times for each of the races.

#### CONFIG

Set your race conditions.

# CONTROLS





# WORLD GRAND PRIX I

### **Register your Name**

Place the cursor on the letter you want to print and validate your choice with the B button. When all the letters are entered, place the cursor on END and validate with the B button. Player 1's cursor is blue, player 2's is red.



### **Choose your Driver**

Use the up/down arrows of your control pad to choose your driver. Validate by pressing the B button.



### Menu

After choosing your driver, a screen showing the track lay out, its caracteristics and the selection menu will appear. Move around in the menu by using the up/down arrows of your control pad and



### Setting

Choose your car settings.

### Free Run

These trial runs let you tour the track a few times to check your car settings and learn about the track.

### Qualify

These are practice runs which will determine your position on the starting grid. After your three practice runs, you go directly to the race.

### Race

This is the real race. Before starting it you can change your car settings. If you didn't participate in the practice runs, you will start the race in the last position on the starting grid. You will score points if you finish the race among the first six drivers. You can abandon the race during a pit stop by pressing SELECT + START together.

### **Point Data**

### **Data Save**

Lets you check on the results of Lets you save the game data. the championship being raced.



### BATTLE

### **Circuit Choice**

After you choose Battle mode, a screen like the one on your right will be displayed.

Move around the menu using your control pad and change each of the options: circuit choice, number of laps, weather conditions, mechanical trouble or not (trouble on/off). Once you've made



your choices, position yourself on EXIT and validate with the B button.

### **Driver Choice**

Choose your driver by using the up/down arrows of your control pad and validate by pressing the B button.



### **Opponent Choice**

To choose your opponents, select the names of the drivers against whom you want to race from the list of drivers and validate your choices by pressing the B button. If you want to race against all of them, select "FULL ENTRY". Position yourself on EXIT and press the B button in order to go on to the next screen.



### **Machine Setting**

Before beginning the race you can choose your car settings. For more information see page 10. When you select EXIT, the race will begin.



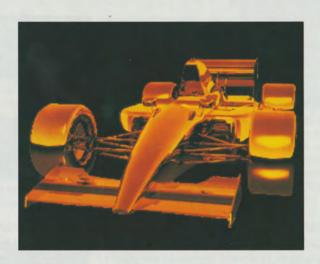
At the end of the race, a screen will display the results and offer you the following choices:

- TRY AGAIN ......Start the same race over again
- CHANGE COURSE ......Race on another circuit
- EXIT ..... End the game and return to the main screen



# TEST RUN

Trial run sessions. Choose your course, the weather conditions and the number of laps that you would like to run. Choose your car settings. You start from the pit. During these trial runs, you can change your car settings by pressing START + SELECT.



# **EDIT MODE**

This mode lets you put together your own car and team. It lets you access the following menu:

### **Member Clear**

When you have already chosen a customized configuration this lets you return to the default configuration .

#### **Files**

Lets you save or load a customized configuration.

#### Edit

Lets you create a customized configuration.

#### Exit

Lets you return to the main menu.

When you choose EDIT, the following menu will appear:

#### **Driver Edit**

To create your driver: name, date of birth, nationality, face.

### **Entry Member**

To place your driver or the guest drivers in the teams of your choice.

### **Engine Contract**

To put a different engine in a car frame. Ex: a Ford engine in a Williams car.

### Exit

To return to the first Edit Menu.











# CONFIG

**Computer Level:** Lets you determine the speed of the other competitors on a scale of 0 to 3, 3 being the fastest.

Machine Touch: To determine the incidence of contact with another car.

- 0. No incidence what so ever
- 1. Only a large shock will have an incidence
- 2. Besides the tires, all shocks will have an incidence
- 3. All contacts have an incidence

Machine Damage: Lets you determine the degre of damage done to your car on a scale of 0 to 3, 0 being the minimum.

World GP Lap: Lets you determine the number of laps to race in Grand Prix mode. You have the choice between 10,20,30,40 or MAX, MAX being the actual number of laps raced for each Grand Prix.

Weather: Lets you determine weather conditions in Grand Prix mode.

**Real:** Weather conditions identical to those of 1993. **Normal:** The weather conditions are chosen at random.

**Sound:** Lets you choose your sound mode: Mono or Stereo depending on your television.

### PIT IN



To enter the pit, take the deceleration track indicated by the yellow arrows. Repairs will be made automatically. If you wish to change your tires, use the left/right arrows of your control pad and validate by pressing the B button.

The damage indicators are shown by a change in color: from yellow for slight damages to red to show a dangerous situation.

**WIN:** In the case of a shock, a damaged wing will reduce your speed and your downforce will not be as good as it was.

TIR: During the race, your tires wear down and your car's traction will be reduced.

**SUS:** If you hit another car or get run off the race track, your suspension may get damaged. Your traction will be reduced.

**BRA:** The more you use your brakes, the less effective they will be.

**GER:** If your gear box is damaged, your car's pick up will be weaker and you will not control your car as well.





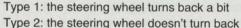
# **MACHINE SETTING**

#### **AUTO SET**

To use the default settings .

### STEER

To adjust the ease with which you steer and the realignment of the steering wheel after a curve.



Type 3: the steering wheel realigns itself automatically (default configuration )

Type 4: the steering wheel realigns itself when you press the opposite control pad arrow. Steering will be easier the nearer you are to *EASY*.

### **TYRE**

You can choose slick tires (dry weather) or rain tires and determine the hardness of the rubber:

HARD: hard resistant rubber with little traction.

SOFT: soft less resistant rubber with greater traction.

### **GEAR**

You can choose:

Short gear ratios, which mean a faster acceleration but a lower maximum speed.

Long gear ratios, which mean a less abrupt acceleration but a higher maximum speed.

### MAN/AUTO

You can choose between 3 types of transmission: automatic, 5 or 6 speed manual.

# F- POLE

#### **BRAKE**

There are 7 different brake levels, from *SOFT* (very resistant but not very effective) to *HARD* (very effective but not very resistant).

#### SUSPENSION

There are 7 different levels to help you determine the stability of your car's frame, from *SOFT* (soft, little traction but resistant) to *HARD* (hard, not resistant but a lot of traction).

#### WING

There are 7 different levels to help you adjust your car's aerodynamics, from *MAX SPEED* (the closest to your car's maximum speed) to *DOWN FORCE* (which gives your car greater stability).

### **METER**

Choose the type of tachometer you want: analog or digital.

### PIT IN

Choose the type of work you would like to have done on your car when you make a pit stop.

AUTO 1: all damaged parts will be repaired. This type of work takes the longest.

AUTO 2: all parts for which damage is indicated in yellow will be repaired.

AUTO 3: all parts for which damage is indicated in red will be repaired.

FILES: To save or load data.



# THE SCREEN



- 1. Displays the current lap time.
- 2. Displays your best lap time.
- 3. Displays your position.
- 4. Tachometer.
- 5. Position of the gear shift.
- 6. Speed Indicator.
- **7**. Direction Cursor, shows the car's direction.

- Damage Indicator. The different indicators light up in yellow for minor damages, then in red for more serious ones.
- Draft Signal. If your F-1 is behind another car, you can take advantage of the draft phenomenon (your SLP signal will light up). Your speed will be increased and you can pass your opponents.
- **10**. Displays the number of laps raced.



# **INHALTSVERZEICHIS**

Starten des Spiels	26
Kontrolltasten	26
World Grand Prix Spielart	28
Battle Spielart	29
Test Run Spielart	30
Edit Spielart	31
Gestaltung	32
Die Boxen	33
Einstellung Ihres Rennwagens	34
Der Spielbildschirm	36





# STARTEN DES SPIELS |

Wählen Sie vom ersten Bildschirm mit Hilfe des Steuerkreuzes Ihre Spielart. Bestätigen Sie Ihre Wahl anschließend mit der B Taste und das Spiel kann beginnen.



#### **WORLD GRAND PRIX**

Sie können an der Grand Prix Saison allein oder mit einem Mitspieler teilnehmen.

#### BATTLE

Sie können unter Realbedingungen gegen den Computer spielen, allein oder mit einem Mitspieler.

#### **TEST RUN**

Dies ist die Spielart "Training". Sie können hier sämtliche Pisten unter sämtlichen Wetterbedingungen ausprobieren.

#### **EDIT MODE**

Hiermit können Sie neue Fahrer auswählen.

### RECORD

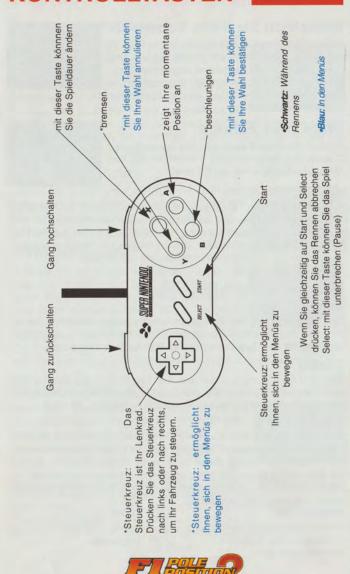
Hiermit können Sie die Bestzeiten und Rundenrekorde eines jeden Rennens abfragen.

### CONFIG

Hiermit können Sie das Spiel nach Ihrer Wahl gestalten.

# Pleaner

# **KONTROLLTASTEN**



## WORLD GRAND PRIX

### Speichern Sie Ihren Namen ab

Gehen Sie mit dem Cursor auf den Buchstaben den Sie eingeben wollen und bestätigen Sie Ihre Wahl mit der B Taste. Wenn Sie alle Buchstaben eingegeben haben, gehen Sie mit dem Cursor auf END und bestätigen Sie



Ihre Wahl mit der B Taste. Der Cursor des Spielers Nummer 1 ist blau und des Spielers Nummer 2 ist rot.

### **Wahl Ihres Fahrers**

Wählen Sie Ihren Fahrer mit Hilfe der rauf/runter Tasten des Steuerkreuzes. Bestätigen Sie Ihre Wahl anschließend mit der B Taste.



### Menü

Nachdem Sie Ihren Fahrer gewählt haben, zeigt Ihnen der Bildschirm den Verlauf der Piste und die Besonderheiten des Rennens an. Das Auswahlmenü erscheint auf dem Bildschirm. Sie können Sich mit Hilfe der rauf/runter Tasten des Steuerkreuzes im Menü bewegen. Bestätigen Sie Ihre Wahl anschließend mit der B Taste.

### Setting

Hiermit können Sie Ihr Fahrzeug einstellen.

### Free Run

Die Testrundenfunktion ermöglicht Ihnen, einige Testrunden auf der Piste zu drehen, um die Einstellung Ihres Fahrzeugs zu überprüfen und Sich mit den Gegebenheiten der Piste vertraut zu machen.

### Qualify

Dies sind Qualifikationsrunden, die über Ihre Position auf dem Startfeld entscheiden. Nachdem Sie drei Qualifikationsrunden durchlaufen haben, gehen Sie sofort für das eigentliche Rennen an den Start.

### Race

Dies ist das eigentliche Rennen. Bevor Sie losfahren, können Sie noch einmal die Einstellung Ihres Wagens verändem. Falls Sie an den Qualifikationsrunden nicht teilgenommen haben, starten Sie an letzter Position. Wenn Sie als einer der ersten sechs durchs Ziel gehen, erhalten Sie Punkte für das Rennen. Sie können das Rennen abbrechen, wenn Sie an den Boxen sind und gleichzeitig auf die Start und Select Taste drücken.

### **Point Data**

Hiermit können Sie die Ergebnisse der Meisterschaft, die zur Zeit stattfindet, abfragen.

### **Data Save**

Hiermit können Sie die Daten des Spiels abspeichern

## BATTLE

### Wählen Sie die Piste.

Nachdem Sie die Battle Spielart ausgewählt haben, zeigt der Bildschirm Ihnen ein bestimmtes Bild an (siehe rechts). Mit Hilfe des Steuerkreuzes können Sie Sich im Menü bewegen und jede der angegebenen Möglichkeiten verändern: Wahl der Piste, Anzahl



der Runden, Wetterbedingungen, technische Schwierigkeiten an/aus (trouble on/off). Wenn Sie Ihre Wahl getroffen haben, gehen Sie mit dem Cursor auf Exit und bestätigen Sie mit der B Taste.

### Wahl des Fahrers

Wählen Sie Ihren Fahrer mit Hilfe der rauf/runter Tasten des Steuerkreuzes und bestätigen Sie Ihre Wahl anschließend mit der B Taste.



### Wahl der Gegner

Wählen Sie unter den Namen der Fahrer, die Ihnen die Liste vorschlägt, die Gegner aus, gegen die Sie antreten wollen und bestätigen Sie Ihre Wahl mit der B Taste. Wenn Sie gegen sämtliche Gegner gleichzeitig antreten möchten, wählen Sie "FULL ENTRY" aus. Gehen Sie auf



EXIT und bestätigen Sie mit der B Taste, wenn Sie Ihre Wahl getroffen haben und zum nächsten Bildschirm vorgehen wollen.

### **Machine Setting**

Bevor Sie mit dem Rennen beginnen, können Sie Ihren Rennwagen einstellen. Nähere Einzelheiten hierzu entnehmen Sie bitte der Seite 10. Gehen Sie auf EXIT und das Rennen kann beginnen!



Am Ende jedes Rennens zeigt Ihnen der Bildschirm die Ergebnisse an und Sie können unter folgenden Möglichkeiten wählen:

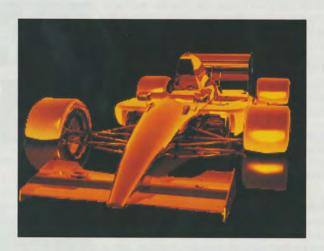
EXIT ...... Das Spiel beenden und zum Hauptmenü

zurückkehren.



## TEST RUN

Dies sind die Trainingsrunden. Sie können die Piste, die Wetterbedingungen und die Anzahl der zu fahrenden Runden wählen. Anschließend wählen Sie Ihre Fahrzeug. Dann müssen Sie es richtig einstellen. Sie beginnen die Trainingsrunden von den Boxen aus. Während der Trainingsrunden haben Sie die Möglichkeit, die Einstellung Ihres Wagens zu verändern, indem Sie auf START und SELECT drücken.



30

# **EDIT MODE**

Hier können Sie Ihren eigenen Wagen bauen und Ihr eigenes Team zusammenstellen. Sie haben Zugang zu folgendem Menü:

### **Member Clear**

Falls Sie bereits Ihre eigenen Aufstellungen vorgenommen haben, können Sie hiermit diese annulieren und zurück zur vom Computer vorgegebenen Aufstellungen gehen.

#### **Files**

Hiermit können Sie Ihre Austellung abspeichern oder abrufen.

#### Edit

Hiermit können Sie Ihre persönliche Aufstellung vorbereiten.

#### Exit

Sie kehren zum Hauptmenü zurück.

Wenn Sie EDIT gewählt haben, zeigt Ihnen der Bildschirm folgendes an:

#### **Driver Edit**

Wählen Sie Ihren Fahrer: Name, Geburtsdatum, Staatsangehörigkeit, Gesicht

### **Entry Member**

Hiermit können Sie Ihren Fahrer oder die "Guest Drivers" (Gastfahrer) in die Teams Ihrer Wahl aufnehmen.

### **Engine Contract**

Hiermit können Sie verschiedene Motoren in unterschiedliche Fahrgestelle einbauen. Beispiel: Ford Motor im Williams Fahrgestell.

### Exit

Sie kehren zum Edit Hauptmenü zurück.









# CONFIG GESTALTUNG

Computer Level: Hiermit können Sie die Geschwindigkeit der Gegner auf einer Skala von 0 bis 3 bestimmen. 3 ist die höchste Geschwindigkeit.

Machine Touch: Hiermit können Sie festlegen, was passiert, wenn Sie einen anderen Wagen streifen.

- 0. Keine Vorkommnisse.
- 1. Nur ein größerer Aufprall führt zu Komplikationen.
- 2. Mit Ausnahme der Reifen führt jede Berührung zu Komplikationen.
- 3. Sämtliche Kontakte führen zu Komplikationen.

Machine Damage: Hiermit können Sie den Schaden, der Ihrem Wagen zugefügt wird, auf einer Skala von 0 bis 3 festlegen. 0 ist der niedrigste Schadensgrad.

World GP Lap: Hiermit können Sie festlegen, wieviele Runden in der Spielart Grand Prix gefahren werden sollen. Sie können zwischen 10, 20, 30, 40 oder MAX wählen. MAX entspricht der Anzahl der Runden, die tatsächlich bei einem Grand Prix Rennen gefahren wird.

Weather: Hiermit können Sie die Wetterbedingungen in der Spielart Grand Prix festlegen

**Real:** Die Wetterbedingungen entsprechen den tatsächlichen Wetterbedingungen im Jahre1993.

Normal: Die Wetterbedingunen werden durch Zufall bestimmt.

**Sound:** Hiermit können Sie den Ton wählen: Mono oder Stereo, je nach dem wie Ihre Fernseher ausgestattet ist.

# F Boshiew

## PIT IN



Um zu den Boxen zurückzukehren, fahren Sie auf die Bremsspur, die Ihnen durch gelbe Pfeile angezeigt wird. Die Reparaturen werden dann automatisch vorgenommen. Wenn Sie Ihre Reifen

wechseln wollen, benutzen Sie hierfür die links/rechts Tasten des Steuerkreuzes. Bestätigen Sie anschließend mit der B Taste.

Die Schäden werden Ihnen in verschiedenen Farben angezeigt: von gelb (leichte Schäden) bis rot (Gefahrensituation).

**WIN:** Wenn ein anderer Wagen Sie streift, wird Ihr Kotflügel beschädigt und Ihre Bodenhaftung sowie Ihre Geschwindigkeit nehmen ab.

TIR: Während des Rennens nutzen sich Ihre Reifen ab und die Bodenhaftung nimmt ab.

**SUS:** Zusammenstöße oder Abweichungen von der Fahrbahn können Ihre Federung beschädigen und Ihre Bodenhaftung nimmt ab.

**BRA:** Nach und nach nimmt nutzen sich Ihre Bremsen ab und Ihre Bremskraft nimmt ab.

**GER:** Wenn Ihre Gangschaltung beschädigt ist, gewinnt Ihr Fahrzeug weniger schnell an Fahrt und Sie können es nicht mehr so gut kontrollieren.



# **MACHINE SETTING**

**AUTO SET**: Der Computer nimmt die Einstellungen automatisch vor.

STEER: Hiermit können Sie die Lenkung einstellen und ob sich das Lenkrad nach einer Drehung zurückdreht oder nicht.



Typ 1: Das Lenkrad dreht sich ein wenig zurück.

Typ 2: Das Lenkrad dreht sich überhaupt nicht zurück.

Typ 3: Das Lenkrad dreht sich automatisch voll zurück. (Wird automatisch vorgegeben, wenn Sie nichts Anderes eingeben)
Typ 4: Das Lenkrad dreht sich zurück wenn Sie auf die Gegentaste des Steuerkreuzes drücken. Im allgemeinen gilt, daß je mehr Sie Ihre Einstellung in Richtung *EASY* vorgenommen haben, desto leichter läßt sich der Wagen lenken.

**TYRE:** Sie können Slick Reifen (trockenes Wetter) oder Rain (Regen) Reifen auswählen. Sie können auch die Härte des Reifengummis vorgeben:

HARD: hartes Reifengummi, lange Haltbarkeit, aber schlechtere Bodenhaftung

SOFT: weiches Reifengummi, kurze Haltbarkeit, aber gute Bodenhaftung

**GEAR:** Sie können unter folgenden Gangschaltungen wählen: harte Gangschaltung, starke Beschleunigung, aber niedrigere Spitzengeschwindigkeit

weiche Gangschaltung, weniger starke Beschleunigung, aber höhere Spitzengeschwindigkeit MAN/AUTO: Sie haben die Wahl zwischen 3 Gangschaltungsarten: automatisch oder per hand mit 5 oder 6 Gängen.

BRAKE: Sie können unter 7 verschiedenen Bremseneinstellungen Wählen: von SOFT (sehr widerstandsfähig, aber nicht sehr leistungsfähig) bis HARD (sehr leistungsfähig, aber nicht sehr widerstandfähig)

**SUSPENSION:** Es gibt 7 verschiedene Einstellungen für die Stabilität des Fahrgestells: von SOFT (geschmeidig, wenig Bodenhaftung, aber sehr widerstandsfähig) bis HARD (hart, wenig widerstandsfähig, aber sehr gute Bodenhaftung).

WING: Es gibt 7 verschiedene Einstellungen für die Aerodynamik Ihres Wagens: von MAX SPEED (gibt der Geschwindigkeit Ihres Wagens den Vorzug) bis DOWN FORCE (gib der Stabilität des Wagens den Vorzug).

METER: Wählen Sie Ihren Rundenzähler: analog oder digital

**PIT IN:** Wählen Sie die Reparaturen und Wartungen, die an Ihrem Wagen vorgenommen werden sollen, wenn Sie zur Box fahren.

Auto 1: Alle beschädigten Teile werden ausgebessert. Diese Reparatur dauert am längsten.

Auto 2: Alle in gelb angezeigten beschädigten Teile werden repariert.

Auto 3: Alle in rot angezeigten beschädigten Teile werden repariert.

FILES: Zum Abspeichern oder Laden von Daten.





# **DER BILDSCHIRM**



- Fahrzeitanzeiger der zur Zeit gefahrenen Runde
- 2. Fahrzeitanzeiger der besten Rundenfahrzeit
- 3. Positionsanzeiger
- 4. Drehzahlmesser
- **5.** Ganganzeiger (zeigt an, in welchem Gang Sie sich befinden)
- 6. Geschwindigkeitsanzeiger
- 7. Richtungscursor, zeigt die Fahrtrichtung Ihres Wagens an
- 8. Schadensanzeiger. Bei kleinen Schäden leuchtet der

- jeweilige Anzeiger in gelb auf und bei größeren Schäden leuchtet er in rot auf.
- 9. Sogkraftanzeiger. Wenn sich Ihr Rennwagen hinter einem anderen Fahrzeug befindet, können Sie von der sogenannten Sogkraft profitieren. Der SLP Anzeiger leuchtet dann auf. Ihre Geschwindigkeit erhöht sich und Sie können diesen Vorteil nutzten, um Ihre Gegner zu überholen.
- Rundenanzeiger (zeigt die Anzahl der gefahrenen Runden an)



# CREDITS

Licensed by Foca to Fuji Television

- © 1993 Human Corporation
- © 1994 Ubi Soft Entertainment Software

# GAME DESIGN AND DEVELOPMENT BY HUMAN CORPORATION

PUBLISHED BY UBI SOFT ENTERTAINMENT SOFTWARE

### **TEAM AT HUMAN**

Hifumi Koto

Hiroyuki Abe

Ryuichi Ito

Shinya Nishina

### **TEAM AT UBI SOFT**

Test and Technical support : Serge Hascoët, Denis Muffat-Meridol

Marketing: Florence Gayet

Manual: Cynégéthic



### Distribué par Guillemot Int. Software

BP 2 56200 La Gacilly France

### SOS LUDI

16 (1) 48 70 29 45 3615 LUDI GAMES

### UBI SOFT Entertainment Software

28, rue Armand Carrel 93100 Montreuil-sous -Bois France

# **UBI SOFT Ltd Finchley House**

707 High road North Finchley London N12 OBT

### **UBI SOFT GmbH**

Bartholomäusweg 31 33334 Gütersloh

# STADLBAUER

MARKETING + VERTRIEB GES GmbH MAGAZINSTRASSE 4, 5027 SALZBURG Tel.: A-0662-88921

# WALDMEIER AG

Auf dem Wolf 30 CH-4028 BASEL Tel.: CH-061-311-8818